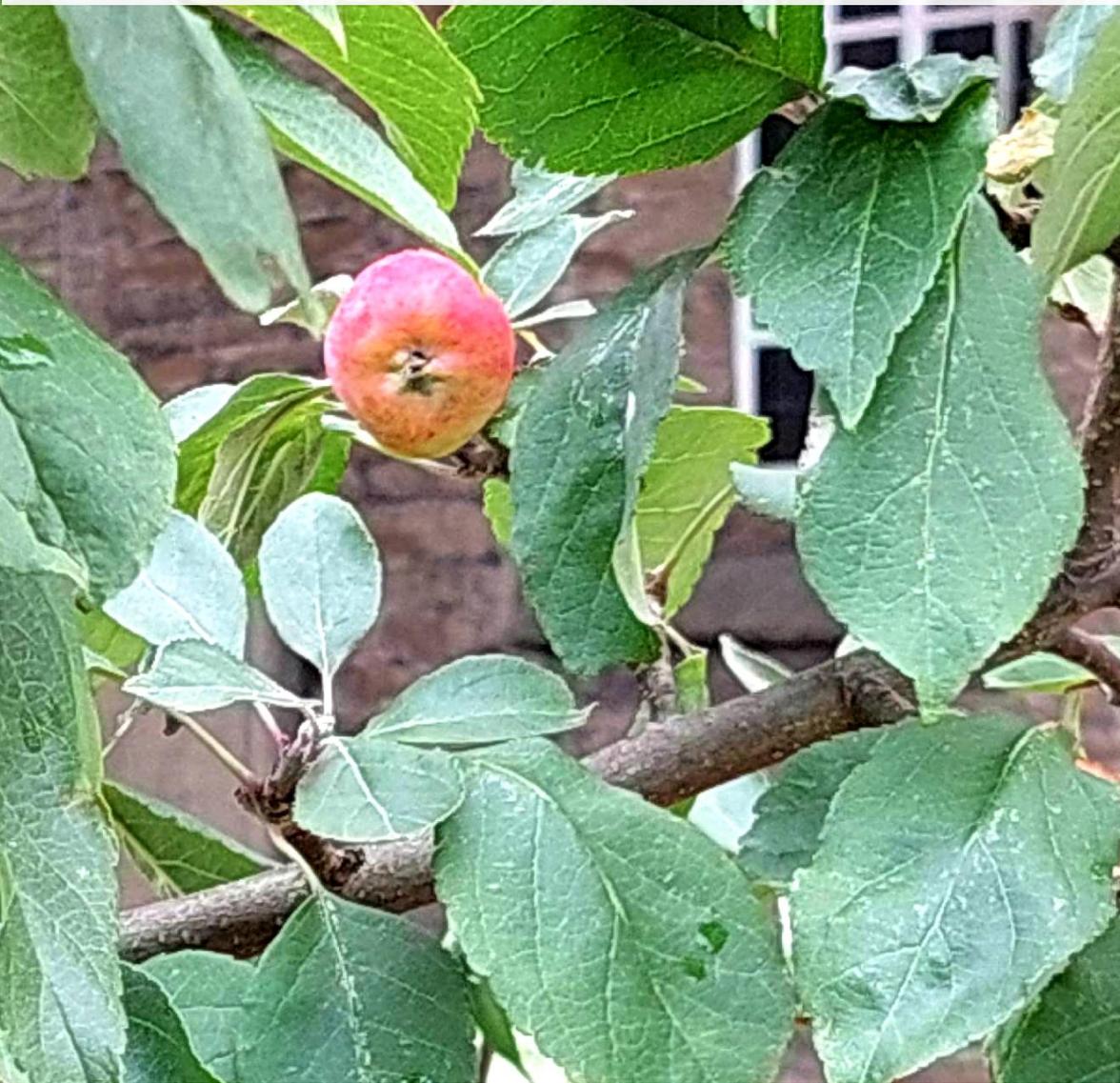


Evangelische Kirchengemeinde

Volmarstein

Gemeindebrief Herbst 2022



Fotogruppe

Seite 7

Katchu-Freizeit

Seite 11

Martinsfest

Seite 12

Inhaltsverzeichnis

- 3** Andacht: „Luthers Apfelbaum“
- 4** Gottesdienstplan
- 6** Besondere Gottesdienste
- 7** Wissenswertes aus der Gemeinde: Klimaschutz - Fotogruppe
- 8** Gruppenangebote
- 10** Angebote für Kinder und Jugendliche
- 11** Katchu-Freizeit am Biggensee
- 12** Neues aus dem Kindergarten
- 13** Rätselseite
- 14** Was bedeutet mir der Gottesdienst?
- 15** Neue Lieder für den Gottesdienst ! ?
- 16** 500 Jahre Bibelübersetzung – 2. Teil
- 17** Der Umweltausschuss informiert
- 18** Verschiedenes: Pfarramtliche Sprechstunden - Impressum
- 19** Freud und Leid
- 20** Kontakte



Übrigens: Wir suchen immer noch Verteiler:innen für mehrere Straßen in Grundschtötel.

Wir freuen uns, wenn Sie sich im Gemeindebüro melden, um mitzuhelfen!

„Luthers Apfelbaum“

Liebe Leserinnen und Leser,

Den Baum haben vor einigen Jahren Konfirmandinnen und Konfirmanden neben der Dorfkirche gepflanzt. „Luthers Apfelbaum“ haben wir ihn genannt – in Erinnerung an einen Satz, der Martin Luther zugeschrieben wird, aber wohl nicht von ihm stammt.

Er sieht nach einiger Zeit nicht gerade wie ein Bilderbuch-Apfelbaum aus. Der Stamm ist krumm gewachsen und noch im Werden. Da ist noch Potential nach oben. Er hat auch keine schöne runde Krone. Vor zwei, drei Jahren hat irgendwer ein paar Zweige abgeknickt.

„Das schafft er nicht mehr, aus dem Baum wird nichts mehr“, habe ich gedacht.

Hin und wieder hat er im vergangenen Sommer eine Gießkanne Wasser abbekommen, aber die Hitze und die Trockenheit haben ihm zugesetzt: Er hat schon früh Blätter abgeworfen. Aber jetzt trägt er Früchte. Für seine Größe ziemlich viele. Und die schmecken sogar.

Das habe ich ihm gar nicht zugebraut.

Ich denke an das Gleichnis von einem Feigenbaum, das Jesus erzählt hat:

Seit drei Jahren kommt der Weinbergbesitzer immer wieder zu seinem Feigenbaum und sieht nach, ob er Früchte trägt. Doch nicht ein einziges Mal findet er welche. Ihm reißt der Geduldsfaden: „Los!“, sagt er dem Gärtner, „Jetzt hau ihn ab! Es hat keinen Zweck, da wird nie was draus!“

Der Gärtner widerspricht und legt ein gutes Wort ein: „Komm, Herr! Lass ihn noch dieses Jahr stehen. Vielleicht... im nächsten Jahr...“ (Lukasev., Kap.13)

Vielleicht. An diesem Wort hängt alles: alles Gute, das ganze Leben, alle Hoffnung – um Gottes und der Menschen willen – immer wieder.

„Und wenn morgen die Welt unterginge, will ich heute ein Apfelbäumchen pflanzen.“

Auch wenn er nicht von Luther stammt: Ein starker Spruch!

Herzliche Grüße

Ihr Pastor Martin Streppel

Gottesdienstplan

Gemeinsam Gottesdienst . . .

feiern wir (wenn nicht anders angegeben)

sonntags um 11.00 Uhr

abwechselnd

in der **Martinskirche**, der **Dorfkirche** und der **Christuskirche!**

Bitte achten Sie auf den jeweiligen Ort!

02.10.	Martinskirche („Himmel und Erde“)
09.10.	Dorfkirche (mit dem MGV Einigkeit)
16.10.	Christuskirche (Familiengottesdienst zum Anschluss der Kinderbibelwoche)
23.10.	09.30 Christuskirche (mit Abendmahl) 11.00 Dorfkirche (mit Abendmahl)
30.10.	Dorfkirche (gemeinsamer Gottesdienst am Vortag zum Reformationsfest mit den Gemeinden in Alt-Wetter mit Singkreis und CVJM-Posaunenchor) – anschl. Imbiss an der Dorfkirche oder im Gemeindehaus
06.11.	Martinskirche „Himmel und Erde“ (Begrüßungsgottesdienst für die neuen Katechumen:innen)
13.11.	Martinskirche - Gemeindetag (s S. 6).
16.11. Buß- und Bettag	19.00 Uhr Lutherkirche (Ökumenischer Gottesdienst mit Chören)



20.11. Ewigkeitssonntag	09.30 Christuskirche (mit Abendmahl) 11.00 Dorfkirche (mit Abendmahl)
27.11. 1. Advent.	Martinskirche („Himmel und Erde“)

„Kommt, es ist alles bereit! Gemeinsam. In Vielfalt. Auf dem Weg.“
Herzliche Einladung zum **Gemeindetag am 13. November!**
Beginn: 11.00 Uhr mit einem Gottesdienst in der **Martinskirche**
Im Anschluss: Austausch über die neue Gemeindekonzeption.

**Bitte beachten Sie evtl. Änderungen, die in der Presse,
in den Schaukästen und auf der Homepage mitgeteilt werden!**



Herzliche Einladung zum Kindergottesdienst

für alle Kinder ab 5 bis 11 Jahren:

Wir treffen wir uns in der Regel **am 2. Samstag in der Dorfkirche** und im Gemeindehaus Schulstraße, **am 4. Samstag in der Christuskirche. Immer von 10.00 – 12.00 Uhr!**

Wir starten in der Kirche mit einem Gottesdienst (singen, beten, hören, nachdenken über Gott und die Welt). Danach wird gemeinsam gefrühstückt, gebastelt und gespielt.

Hier sind die neuen **Termine:**

- **13.+14.10. Kinderbibeltage in den Räumen der Christuskirche** (s.S. 10)
- **12.11. Dorfkirche**
- **26.11. Christuskirche**
- **10.12. Dorfkirche**

Besondere Gottesdienste

Wir laden herzlich ein zum **Feierabendgebet!**

Am Ende des Tages zur Ruhe kommen, den Tag noch einmal vor dem inneren Auge vorüberziehen lassen: Das eine ist geschafft, anderes ist nicht fertig geworden. - Gedanken ordnen - Sich besinnen - Dank und Sorgen vor Gott bringen und neue Kraft schöpfen ...

Hier die nächsten Termine:

In der Dorfkirche jeweils um 19.00 Uhr am **27.10., 24.11., 22.12.**

In der Christuskirche jeweils um 19.30 Uhr am **13.10., 10.11., 8.12.** -

Reformationstag

Am Vortag der Reformation, Sonntag, dem **30.10.**, laden wir um **11.00 Uhr** zum Gottesdienst in die **Dorfkirche** ein.

Wir feiern wieder gemeinsam
mit den Gemeinden in Alt-Wetter.

Anschließend: Imbiss an der Dorfkirche oder
bei ungünstiger Witterung im Gemeindehaus

Buß- und Betttag

Am Mittwoch, dem **16.11.**, wollen wir um **19.00 Uhr** den Buß- und Betttag ökumenisch in der **Lutherkirche** feiern.

Die Chöre unserer Gemeinden wirken wieder mit.

Anschließend lädt die Luther-Gemeinde uns zum Imbiss ein.

Wissenswertes aus der Gemeinde

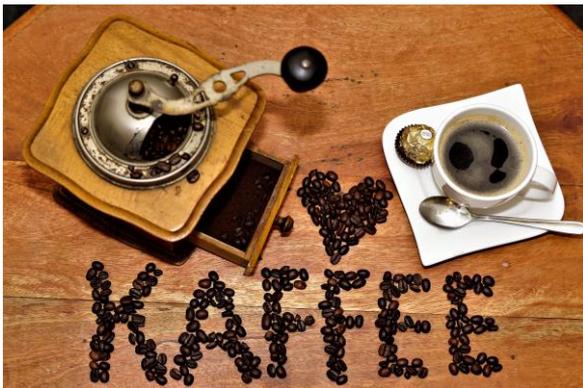
Klimaschutz und Energieeinsparung

Das Presbyterium hat eine Arbeitsgruppe gebildet, die sich mit dem Thema Energieeinsparung in unseren Kirchen und den übrigen Gemeinderäumen beschäftigt. Sie soll geeignete Maßnahmen auf den Weg bringen.

Seit Mitte August werden bereits die Dorfkirche und die Christuskirche, wie viele öffentliche Gebäude abends nicht mehr angestrahlt. In der nächsten Ausgabe berichten wir Weiteres.

Fotogruppe CVJM Volmarstein

Seit 5 Jahren nehmen an unserem monatlichen Treffen mittwochs ca. 12 – 15 Fotografie-Interessierte jeder Altersgruppe teil. Thema ist alles rund um „Fotografie“. Jeden Monat wird eine sogenannte „freiwillige Hausaufgabe“ zu einem Thema vereinbart. Die eingereichten Bilder werden dann zu Beginn jeden Treffens besprochen, ohne dass der Fotograf bekannt gemacht wird. So diskutieren wir gemeinsam über Bildaufbau, Farbgebung, Bearbeitung und vieles mehr. Wir profitieren vom individuellen Erfahrungsschatz und der Kreativität der einzelnen Teilnehmenden und erweitern auf diese Weise unsere Fertigkeiten.



Pünktlich zum 5. Jahrestag im September 2022, präsentieren wir unsere Bilder im Gemeindehaus zum Thema „**Kaffee**“. Bei uns ist jeder herzlich willkommen, egal wie und womit er fotografiert.

*Paul Dirk Arntzen und
Carsten Vorberg*

Gruppentermine

Legende: GH CK: Gemeindehaus Christuskirche
GH S: Gemeindehaus Schulstraße
MK: Martinskirche

Montag

Flötenkreis

17:00 Uhr
GH S
E. Hämer
T.: 61355

Singekreis

19:00 Uhr
GH S
U. Basteck
T.: 66223

Dienstag

Turngruppe

09:00 – 10:00 Uhr
GH CK
G. Brack

Frauenabendkreis

17:00 Uhr
A. Schmidt,
T.: 680830

Gymnastik für Senioren

10:00 – 11:00 Uhr
GH S
R. Cittrich, T.: 6761

Square Dance und Höfische Tänze

19:30 – 21:00 Uhr, GH S
J. Markowski, T.:62316

Mittwoch

Männertreffen

19:30 3. Mittw.
GH S
U. Külpmann,
T.: 02332/ 50706

CVJM-Foto-AG

19:00 letzter Mittw.
GH S
P. Arntzen,
T.: 680368

„Aufbruch“ (Gesprächsabend)

19:00 4. Mi. - GH CK
M. Obermann
T.: 01590 6655440

Donnerstag

Frauenhilfe

Grundschtötel

15:00 14-tägig

GH CK

C. Bergmann, T.: 66828

„Kaffee und mehr“

15:00 3. Do

GH S

A. Heier; T.: 60126

Posaunenchor

Grundschtötel-Oberwengern

19:30

GH CK

F. Langenbach, T.: 681386

Gesprächskreis

„Gott und Welt“

19:00 mtl.

GH S

Pfr. Streppel, T.: 801130

CVJM-Posaunenchor

19:30

GH S

P. Arntzen, T.: 680368

Projektchor

19:00 1.Do.

MK

U. Basteck, T.: 66223

Männerkreis Grundschtötel

19:30 GH CK

P. Kündahl, T.: 680266

Freitag

Senioren-gemeinde

15:00 1. Fr

GH S

E. Schuh

T.: 8446777

Martinskirchen-Ensemble

15:00 – 16:00 Uhr

MK

J. Garthe

T.: 844450

Angebote für Kinder und Jugendliche

Krabbelgruppen

Mittwochs von 9.30 – 11.00 Uhr

trifft sich der **Flohzyklus** im Gemeindehaus Schulstraße
(untere Etage am Spielplatz)

Leitung: Anja Rehfeld, Telefon: 0176-76627267

Mittwochs von 9.00 – 12.00 Uhr

treffen sich die **Wetterkröten** im Gemeindehaus Christuskirche
Leitung: Melissa Herzog, Telefon: 0157 51763129

Backen – Kochen – Kreatives

im Gemeindehaus Schulstraße

Montagsköche (10-14 J.) 14-tägig, 15.00 bis 18.00 Uhr

KiKoBa (ab 7 J.) wöchentlich dienstags, 16.00 bis 19.00 Uhr

Kreativ-Kids (ab 6 J.) 14-tägig mittwochs, 16.00 bis 18.00 Uhr

Leitung: Nadine Schabacker, Telefon: 0157-32259568



Kinderbibeltage in der Christuskirche – 13.+14.10.22, 10–14 Uhr

Zu unseren Kinderbibeltagen mit dem Thema „Komm, wir suchen einen Schatz“ laden wir noch einmal herzlich ein. Teilnehmen können alle Kinder von 5 bis 11 Jahren. Zum Abschluss feiern wir am 16.10. einen Familiengottesdienst. Anmeldungen nimmt das Gemeindebüro entgegen.

Ü10-Gruppe

in den Gemeinderäumen der Christuskirche

Jugendliche ab 10 Jahren treffen sich alle zwei Wochen freitags 16.30 bis 18.00 Uhr zum Spielen, Basteln, Reden ...

Leitung: Laura Wessel mit Team, Telefon: 0177-9252108

Katchu-Freizeit am Biggesee



Für 30 Mädchen und Jungen aus unserer Gemeinde hat nach den Sommerferien die „Konfi-Zeit“ begonnen. Zuerst hat sich die neue Gruppe ein paar Mal im Gemeindehaus Schulstraße und in der Christuskirche getroffen. Dann ging es vom 2.-4. September mit Pfrn. Meyer, Pfr. Streppel und Jugendreferentin Laura Wessel auf „Katchu*-Freizeit“ in die Jugendherberge am Biggesee. Es war laut, es war aufregend, es war turbulent! Es gab viel Spaß! Am Samstag ging es dann auf Nachtwanderung durch den dunklen Wald des Sauerlandes.

Thematisch stand die **Taufe** im Mittelpunkt: kreative Aktionen, Texte aus der Bibel und am Sonntag der Gottesdienst unter dem Zeltdach! Müde, aber fröhlich kamen alle nachmittags am Dorfplatz wieder an.

Schön, dass so etwas wieder möglich ist, nachdem in den letzten beiden Jahren wegen Corona keine Freizeiten stattgefunden haben!

*„Katchu“ für Katechumenen

Martin Streppel



Neues aus dem Kindergarten



Ein Ende und ein Neuanfang...

Wie jedes Jahr, haben wir auch in diesem Jahr schweren Herzens von unsern Vorschulkindern Abschied genommen und unsere Großen in die Schule entlassen. Wir wünschen ihnen von Herzen alles Gute und Gottes Segen auf ihrem weiteren Lebensweg.

Zum 1. August durften wir 20 neue Kinder und deren Familien bei uns willkommen heißen. Wir freuen uns auf die gemeinsame Zeit und auf ein gutes Miteinander.

Zusätzlich freuen wir uns über unsere Praktikantin **Julia Feike**, die im Rahmen ihres Fachabiturs, ein Jahr in unserem Team mitwirken wird.

Für den Herbst planen wir die folgenden **Termine**, und wir hoffen, dass sie auch stattfinden können...

Am **28.10.** wird ein **neuer Spielbereich** auf unserem Außengelände eingerichtet.

Am **11.11.** möchten wir das **Martinsfest** feiern. Wir beginnen um 17:00 Uhr mit einem Gottesdienst in der Dorfkirche und

gehen dann gemeinsam zur Burg. Im Anschluss treffen wir uns auf dem Außengelände des Kindergartens. Brezeln können bis zum 7.11. im Kindergarten bestellt werden.

Am **26.11.** findet unser **Nikolausmarkt** zum 25. Mal, an der Dorfkirche statt. Um 14:30 Uhr eröffnen unsere neuen Vorschulkinder mit einem Minusical den Nikolausmarkt. Für Unterhaltung und das leibliche Wohl ist gesorgt. Wir freuen uns über Ihren und Euren Besuch.

Viele Grüße vom Team des Kindergartens

Rätse Seite

Auf Wiedersehen, Kranich Koko

Nach Südafrika zieht es Koko wieder hin.
Der Kranich bleibt mit seinen Freunden
solange dort, bis wir in Deutschland wieder Frühling
haben. Er hinterlässt 4 verschiedene Schatten.
Finde den richtigen :)

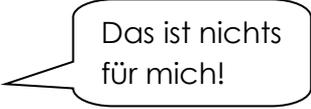


Lösung: C

Freust du dich über mehr? www.GemeindebriefHelfer.de gibt einiges her!

Neue Lieder für den Gottesdienst ! ?

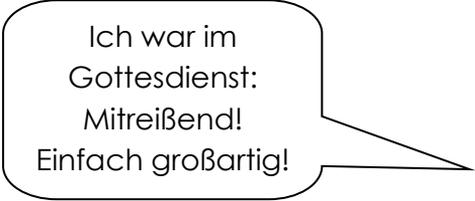
Hagen, Markuskirche, - 14.8.2022 – Gottesdienst mit neuen Liedern, begleitet von einer Band, vorgetragen von einem Projektchor unter Leitung von Popkantor Sven Bergmann.



Das ist nichts
für mich!



Da will ich
mitsingen!



Ich war im
Gottesdienst:
Mitreißend!
Einfach großartig!

Sven Bergmann hatte zu einem Workshop eingeladen, um seine neuen liturgischen Lieder kennenzulernen.

Aus unserer Gemeinde meldeten sich drei Menschen an. Sie ließen sich begeistern von den schwungvollen Melodien zu modernen Texten des Ender Pfarrers Guido Hofmann. Nach vielen Proben kam die Begleitung durch eine Band dazu, und dann konnte am Sonntag

im Gottesdienst das Erarbeitete zu Gehör gebracht werden.

In der gut gefüllten Markuskirche erlebten die Gottesdienstbesucher:innen einen abwechslungsreichen Gottesdienst, bei dem der Funke der Begeisterung aller Mitwirkenden schnell übersprang.

Solch ein besonderer Gottesdienst kann nicht immer stattfinden, aber Impulse für den „normalen“ Gottesdienst haben wir mitgenommen:

- ❖ Wir wollen im Laufe der Zeit neue Lieder lernen, die hoffentlich viele Menschen ansprechen.
- ❖ Wir wollen die vertrauten Lieder Wert schätzen und in unseren Gottesdiensten zum Klingen bringen.
- ❖ Wir wollen die Gemeinde nach Wunschliedern für den Gottesdienst fragen. Listen wurden bereits ausgelegt.

500 Jahre Bibelübersetzung – 2. Teil

Im vorletzten Gemeindebrief haben wir daran erinnert, dass Martin Luther vor 500 Jahren die Bibel übersetzt hat. Luther hat, wie er sagte, **den Leuten aufs Maul geschaut** und die Bibel für seine Zeit übersetzt. Was er begonnen hat, geht weiter; denn seine Sprache ist nicht mehr die unsere. Zahlreiche Anpassungen an den jeweiligen Sprachgebrauch hat es im Laufe der Jahrhunderte gegeben als sogenannte „revidierte Lutherbibel“. Hinzugekommen sind allerlei neue Übersetzungen, z.B.

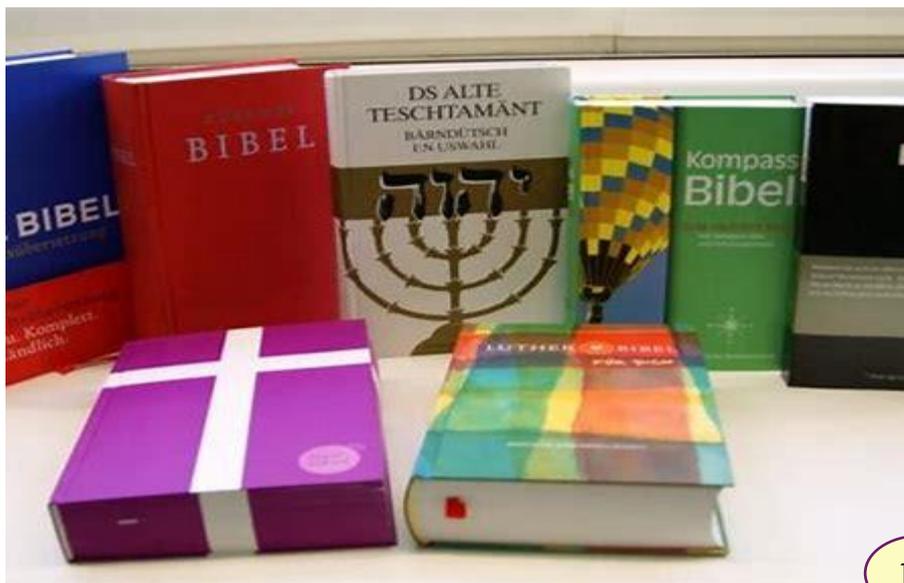
- + Bibel in heutigem Deutsch **1982**
- + Bibel in gerechter Sprache **2006**
- + Basisbibel **2010**

Wenn wir Gottesdienst feiern, ist es uns wichtig, dass die Gemeinde sich durch die Bibel-Lesungen angesprochen fühlt. Darum benutzen wir oft neue Übersetzungen.

Das Echo ist unterschiedlich: Einige vermissen den vertrauten Wortlaut, und andere freuen sich über zeitgemäße Sprache. Hier ein Beispiel aus Markus 10:

Jesus sprach: „*Lasset die Kinder zu mir kommen und wehret ihnen nicht, denn solchen gehört das Reich Gottes.*“ (Luther 2017)

„Lasst die Kinder doch zu mir kommen und hindert sie nicht daran, denn für Menschen wie sie steht Gottes neue Welt offen.“ (Gute Nachricht 1997)



Der Umweltausschuss informiert

Schöpfung bewahren – Wie macht man das?

Theoretisch ist das alles klar: nachhaltig denken - die Natur schützen – auf unnötige Verpackungen verzichten - Müll richtig sortieren usw. Und **praktisch**, im Alltag?

16 Tipps – oder vielleicht doch nicht so gut? Setzen Sie ✓ in !

- Ich lasse das Auto stehen, wenn es möglich ist.
- Ich kaufe überwiegend im Nahbereich ein.
- Ich verzichte auf Plastik-Verpackungen.
- Ich kaufe Gemüse, das jeweils Saison hat.
- Standby lasse ich an, weil es nicht viel Strom verbraucht.
- Wenn ich warmes Wasser brauche, sammle ich das vorherige kalte Wasser für die Blumen.
- Ich schalte das Licht nur in den Räumen an, wo sich jemand aufhält.
- Ich kaufe Fleisch aus artgerechter Tierhaltung.
- Reste vom Mittagessen schmecken am Abend nicht mehr.
- Lebensmittel, die das Mindesthaltbarkeitsdatum überschritten haben, kommen in die Tonne.
- Zu Ostern muss ich Erdbeertorte haben.
- Mein Pullover ist schon 3 Jahre alt; ich kann ihn nicht mehr sehen: Ab in die Tonne.
- Jeden Tag duschen, das muss nicht sein.
- Ein Einkaufszettel hilft mir, damit ich nicht zu viel Dinge kaufe, die ich gar nicht brauche.
- Ich packe Geschenke meistens in alte Kalenderblätter ein.
- In unserem Garten wachsen viele insektenfreundliche Pflanzen.

Die Sätze 5, 9, 10, 11, 12 belasten die Umwelt.

Verschiedenes

Pfarramtliche Sprechstunden

Pfarrerin Meyer und Pfarrer Streppel bieten seit Anfang September eine Sprechstunde im Gemeindehaus **Christuskirche** an.

Es soll Gelegenheit geben, seelsorgliche und andere Gespräche zu führen.

Montags 17.00 – 18.00 Uhr

Impressum

Herausgeber: Presbyterium der
Ev. Kirchengemeinde Volmarstein, Schulstraße 4,
58300 Wetter (v.i.S.d.P.)

Redaktion: E. Hömer, A. Heier, L. Meyer, M. Streppel
gemeindebuero@ev-kirche-volmarstein.de

Konto: Ev. Kirchengemeinde Volmarstein
Sparkasse an Ennepe und Ruhr
IBAN: DE61 4545 0050 0018 0034 67

Druck: GemeindebriefDruckerei, Groß-Oesingen

Bildquellen ©GemeindebriefDruckerei (versch.),
Privat



Die nächste Ausgabe des Gemeindebriefes erscheint voraussichtlich Ende November 2022.

Achten Sie bitte auf Mitteilungen in der Presse, in den Schaukästen und auf unserer Homepage: **www.ev-kirche-volmarstein.de**

Freud und Leid



**Aus Datenschutzgründen
können in der Online-Version
des Gemeindebriefes
die Namen nicht veröffentlicht
werden.**





Pfarrerin und Pfarrer der Kirchengemeinde

Leska Meyer Alte Stiftsstraße 2, 58313 Herdecke Tel. 02330-3320
leska.meyer@gmx.de

Martin Streppel Pfarrhof 1 Tel. 02335 / 801130
Pfr.Streppel@ev-kirche-volmarstein.de

Andreas Vesper (Gemeindediakon) Tel. 02335 / 639 1040
vespera@esv.de

Gemeindebüro und Friedhofsverwaltung:

Angela Heier (Gemeindebüro) Schulstraße 4 Tel. 02335 / 60126
Jenny Giampietro (Friedhofsverw.) Schulstraße 4 Tel. 02335 / 961336
gemeindebuero@ev-kirche-volmarstein.de

Öffnungszeiten: Zurzeit nur telefonisch (AB) oder per Mail
Homepage: www.ev-kirche-volmarstein.de

Küster:

Angela Heier (Dorfkirche) Tel. 02335 / 60126
Roland Bliesner (Christuskirche und Martinskirche) Tel. 02335 / 69155

Kirchenmusik:

Kantorin Ulrike Basteck Tel. 02335 / 66223
Janine Garthe Tel. 02335/844450

Friedhofsgärtner:

Manfred Hill Tel. 0157 / 53640888
Bernd Döpfer Tel. 0178 / 5185187

Ev. Kindergarten Volmarstein:

Dagmar Sarasa (Leitung) Hegestraße 3 Tel. 02335 / 69156
ev.kiga-volmarstein@t-online.de

Jugendarbeit:

Florian Ehrmann florian.ehrmann@ev-jugend-hagen.de 0151 / 46658121
Laura Wessel laura.wessel@ev-jugend-hagen.de / 0177 / 9252108

Diakoniestation (Wetter / Herdecke) :

Mareike Mußmann (Leitung) Wilhelmstraße 32 Tel. 02335 / 62434

Telefonseelsorge : 0800 / 1110111